



Dari

به فرزندتان شروع خوبی بدهید  
- زبانش را تقویت کنید!

معلومات در مورد رشد زبان کودکان، برای شما که کودکان 0 تا 6 ساله دارید

## زبان فرزندتان را توسعه دهید!

آیا می دانستید که کودک شما از همان بدو تولد، شروع به رشد زبان خود می کند؟ این بدان معنی است که شما به عنوان یک سرپرست برای رشد زبان فرزندتان بسیار مهم هستید. وقتی که شما کنجکاو، باز، و تشویق کننده باشید و فرزندتان را به استفاده از همه زبان هایش تشویق کنید، نقش بسیار مهمی را ایفا می کنید.

در این مطالب می توانید در مورد مسایل ذیل بخوانید.

- چگونه کودکان زبان خویش را توسعه می دهند
- نقش شما به عنوان سرپرست
- اهمیت کودکان برای رشد زبان.

اداره عمومی مکاتب سویدن می خواهد که این مطالب برای شما الهام بخش باشد، دانش بیشتر و ابزارهای لازم را برای توسعه زبانی فرزندتان فراهم کند.

## رشد زبانی کودکان زود شروع می شود

رشد زبان خیلی قبل از اینکه کودک اولین کلمات خود را به زبان بیاورد شروع می شود. برای کودکان ناشنوا و کودکان کم شنوا، رشد زبان قبل از اینکه کودک اولین علائم خود را نشان دهد، شروع می شود. این تحقیق به این نکته اشاره می کند که تلاش های توسعه زبان در سنین پایین، زمانی که زبان در حال تأسیس است، چقدر اهمیت دارد.

یک زبان غنی برای یادگیری کودک شما بسیار مهم است - در دوران کودکتان، در مکتب و تا آخر عمر!

رشد زبان کودک به شدت تحت تأثیر آن تحریکات زبانی قرار می گیرد که کودک دریافت می کند و همچنان این رشد مربوط به نگرش کودک نسبت به زبانی است که با آن مواجه می شود.

بنابراین مهم است که کودک شما این زبان را در زندگی روزمره خود ببیند، بشنود و تجربه کند.

با کمک زبان، کودک یاد می گیرد که خود را درک کند، محیط اطراف خود را تفسیر کند و تجربیات خود را مرتب کند. توانایی بیان افکار و اندیشه ها نیز برای مشارکت فعال در جامعه حائز اهمیت است و به همین دلیل یک حق دموکراتیک می باشد

### اطفال زبان را از طریق بزرگسالان یاد می گیرند، به عنوان مثال

- از طریق چشم های خویش با طفل ارتباط میگیرد و حدس می زند که طفل چه می خواهد بگوید
- از طریق نظم ها، قافیه ها و ترانه ها
- به طفل گوش می دهد
- کلماتی را که طفل می گوید، تکرار می کند
- مکالمه را با کلمات جدید گسترش می دهد
- از حرکات، حالات چهره و زبان بدن برای تقویت آنچه گفته می شود استفاده می کند
- کتاب ها را زود معرفی می کند
- با اطفال در مورد تصاویر صحبت می کند
- برای طفل میخواند و توضیح میدهد
- تنها با طفل صحبت نمی کند بلکه با او مکالمه و گفتگو نیز میکند.
- فرصت برای ساعت تیری و ارتباط با اطفال دیگر ایجاد می کند.

## شما به عنوان یک سرپرست بسیار مهم هستید

اُشما برای رشد زبان فرزندتان بسیار مهم هستید. با فرزندتان صحبت کنید، کتاب بخوانید و با او ارتباط دوطرفه برقرار کنید! سپس طفل در همان ابتدا متوجه می شود که ارتباط برقرار کردن چقدر مهم است. از زبان یا زبان هایی استفاده کنید که به آسانی می‌توانید مقصد خود را بیان کنید. در مورد کودکان ناشنوا نیز از زبان یا زبان هایی استفاده شود که کودک بدون تلاش قادر به درک آن باشد، یعنی آنچه در دسترس کودک است.

### با صدای بلند به فرزندتان بخوابید

با کمال میل هر روز برای یک مدت کوتاه برای فرزندتان کتاب بخوانید. خواندن را می‌توان بر اساس سن و رشد کودک تنظیم کرد. وقتی که سن فرزند شما کم است، خواندن کتاب برای یک زمان کوتاه و در ضمن کتاب‌های ساده همراه با تصاویر، که کودک می‌تواند به آنها اشاره کند، مناسب می‌باشد. وقتی کودک کمی بزرگتر شد، می‌توانید کمی طولانی‌تر بخوانید و کتاب‌های تصویری با متن بیشتر را انتخاب کنید. بعداً می‌توانید به خواندن کتاب‌های که دارای فصل‌های مختلف می‌باشد، ادامه دهید. با فرزند خود درباره آنچه که خوانده‌اید صحبت کنید و با هم به تفکر و بررسی آن بپردازید. در کتابخانه، می‌توانید کتاب‌های کودکان را به زبان سوئدنی و به چندین زبان دیگر - کاملاً رایگان - امانت بگیرید. بسیاری از کتابخانه‌ها همچنین جلسات قصه‌گویی و فعالیت‌های دیگر برای کودکان دارند، و این فعالیت‌ها بعضی اوقات به چندین زبان مختلف می‌باشد.



## حضور در کودکان باز

در بسیاری از نقاط کشور کودکان های باز وجود دارد. این یک مکان ملاقات رایگان، برای کودکان و سرپرستان آنها است. کودکان باز در درجه اول برای کوچکترین کودکانی است که هنوز کودکان را شروع نکرده اند. در آنجا اطفال می توانند به همراه سایر کودکان و بزرگسالان در فعالیت های گروهی شرکت کنند که برای رشد زبان آنها و برقرار نمودن ارتباط متقابل مفید است.

## کودکستان را در مورد زبان فرزندتان آگاه کنید

اگر در خانواده به چندین زبان صحبت می کنید، بهتر است که کارکنان کودکان دربار این موضوع مطلع شوند. با هم می توانید به این فکر کنید که برای حمایت از زبان کودک چه کاری می توان انجام داد. شما می توانید با دانستن اینکه کودک به چه چیزهایی علاقه دارد و چگونه ارتباط برقرار می کند کمک کنید، و این به کودکان در برنامه ریزی و طراحی آموزش کمک می کند.

## فرزندتان را تشویق کنید تا همه زبان هایش را توسعه دهد

با کمال میل فرصت های را ایجاد کنید که کودک بتواند با افرادی که زبان خانواده را می دانند، ملاقات کند. برای توسعه زبان سویدنی کودکان، دیدار آنها با افرادی که به زبان سویدنی صحبت می کنند در موقعیت های مختلف ارزشمند است. بنابراین، لطفاً از جاهای ساعت تیری و کتابخانه ها دیدن کنید یا در فعالیت های ورزشی شرکت کنید تا کودک بتواند با سایر کودکان و بزرگسالانی که به زبان کودک شما صحبت می کنند، در تماس باشد.

## کودکستان بسیار مهم است

چندین مطالعه نشان می دهد، کودکانی که در دوره کودکان حضور داشته اند نسبت به سایر کودکان مهارت های زبانی بهتری دارند. آموزش در کودکان به فرزند شما این فرصت را می دهد که زبانش رشد کند، دایره لغاتش گسترش پیدا کند و همچنین توانایی برقراری ارتباط با دیگران را در زمینه های مختلف توسعه دهد.

## به همه کودکان باید یک محیط زبانی محرک ارائه شود

زبان، یادگیری و توسعه هویت به هم مرتبط هستند. این بدان معنی است که کودکان باید فکر کنند، یاد بگیرند و با دیگران ارتباط برقرار کنند. در هر کودکان، نحوه کار، محیط و وسایل باید با نیازهای کودکان تطبیق داده شود. به همه کودکانی که به کودکان می روند باید یک محیط زبانی مهیج ارائه شود که در آن کارکنان کودکان الگوهای ارتباطی باشند. این مسئله در فعالیت های کودکان، هم در داخل ساختمان و هم در فضای باز رخ می دهد، به عنوان مثال در وقت ساعت تیری، در هنگام وعده های غذایی و همچنان در وقت پوشیدن لباس.

## کودکان باید اجازه داشته باشند که زبان سویدنی خود را توسعه دهند

کودکستان اولین گام در سیستم آموزشی سویدن است و باید پایه و اساس یادگیری را که در مکتب و بقیه زندگی ادامه می یابد ایجاد کند. کودکستان باید بر تحریک رشد زبانی کودکان به زبان سویدنی تاکید زیادی داشته باشد. این را می توان با استفاده از کنجکاوی و علایق آنها انجام داد. این امر در مورد کودکانی که زبان مادری آنها سویدنی است، کودکانی که زبان مادری آنها غیر از سویدنی است و کودکانی که حق زبان اقلیت های ملی یا زبان اشاره سویدنی را دارند، اعمال می شود. زبان سویدنی ضرورت مقدماتی کودکان برای فراگیری خواندن، نوشتن و شمارش به زبان سویدنی است. بنابراین کودکستان نقش مهمی را به عنوان محل ملاقات و آماده سازی کودکان برای تبدیل شدن به شهروندان فعال در جامعه ایفا می کند.

**آیا می دانستید** که چندین زبان می توانند به عنوان پشتیبان برای یکدیگر عمل کنند و ضرورت به رقابت ندارند؟

**آیا می دانستید** کودکانی که فرصت برای رشد زبان مادری و یا زبان های مادری خود دارند، فرصت بهتر برای یادگیری زبان سویدنی را نیز دارند؟

**آیا می دانستید** اگر می خواهید فرزندان چند زبانه شود، مهم است که صبور باشید و به صحبت کردن با زبان یا زبان های خود با کودک ادامه دهید؟

## باید به کودکان اجازه داد تا همه زبان های خود را توسعه دهند

در کودکستان، افراد از فرهنگ های مختلف با یکدیگر ملاقات می کنند و معمولاً کودکان به چندین زبان صحبت می کنند. همانطور که جامعه به طور فزاینده جهانی و بین فرهنگی می شود، چند زبانی بودن یک شایستگی و منبعی برای یادگیری است. در زندگی کاری آینده، دانستن چندین زبان و درک فرهنگ های مختلف یک مزیت است. زمانی که کودکان مجاز به استفاده از همه زبان های خود باشند، زبان ها می توانند یکدیگر را غنی کنند. به این ترتیب کودکان فرصت بیشتری برای رشد تفکر و یادگیری خود خواهند داشت.

کودکان چند زبانه اغلب از کلمات زبان های مختلف در زمینه های مختلف استفاده می کنند. این بدان معنی است که آنها از تمام زبان های خود برای درک بهتر موضوع استفاده می کنند. این مسئله هم طبیعی و هم عملی است. معمول است که کودکان چند زبانه، برخی موضوعات را با یکی از زبان هایشان، نسبت به زبان دیگر بهتر و راحت تر بیان کنند، و این نیز معمول است که کودکان چند زبانه در برخی دوره ها ترجیح می دهند از یکی از زبان هایشان به جای زبان دیگر استفاده کنند.

اینکه فرزند شما چقدر زبان سویدنی را یاد می گیرد به میزان فرصت استفاده از زبان کودک بستگی دارد. بنابراین، مهم است که فرزند شما در کودکستان حضور بالایی داشته باشد. کودکانی که به طور منظم سویدنی می شنوند و صحبت می کنند، بدون توجه به زبان مادری شان، می توانند این زبان را یاد بگیرند.



اگر کودک شما ناشنوا است، کم شنوایی دارد یا به دلایل دیگری ضرورت به زبان اشاره دارد، باید به کودک اجازه داده شود تا زبان اشاره سویدنی او رشد کند. زبان سویدنی و زبان اشاره سویدنی برای برقراری ارتباط، درک و امکان مشارکت در شرایط برابر مورد نیاز است. این بدین معنی است تا یک جامعه کارآمد برای هرفرد و هر گروه، ایجاد کرد.

### **همه کودکان باید اجازه داشته باشند به خواندن با صدای بلند گوش دهند و در گفتگو شرکت کنند**

در کودکان سویدنی در پهلوی دیگر مسایل از بلند خوانی، داستان های شفاهی و گفتگو برای رشد زبان کودکان استفاده می شود. باید به کودکان فرصت داد تا هم با کودکان دیگر و هم با بزرگسالان گفتگو کنند و نیز موضوعات را دوباره بازگو کنند. کودکان سویدنی کتاب ها و نوشته ها را به زبان سویدنی و چندین زبان دیگر ارائه میکنند. مهم است که محیط ها و فرهنگ های مختلف کودکان در فعالیت ها، کتاب ها و تصاویر مختلف کودکان نمایان شود تا همه کودکان خود را در آنها شناسایی کنند.

### **کارکنان کودکان سویدنی و سرپرستان باید همکاری کنند**

کودکستان باید به طور منظم در مورد رفاه، رشد و یادگیری فرزندان با شما به عنوان سرپرست صحبت کند. این صحبت ها همچنین شامل مکالمات در مورد رشد زبان فرزند شما نیز می شود. همکاری موثر بین کارکنان کودکان سویدنی و سرپرستان با توجه به یک رویکرد فرهنگی، به توسعه زبانی کودک کمک می کند.

## زبان مادری در کودکان

اطفالی که زبان مادری آن‌ها غیر از زبان سوئدنی است باید فرصت برای توسعه آن زبان‌ها داشته باشند با حمایت کودکان و خانه، کودکان چند زبانه می‌توانند هم زبان مادری یا زبان‌های مادری و هم زبان سوئدنی خود را توسعه دهند. کودکان همچنین باید اطمینان حاصل کنند که فرهنگ‌های مختلف در آموزش قابل مشاهده باشند.

## زبان اقلیت‌های ملی در کودکان

کودکانی که به اقلیت‌های ملی تعلق دارند باید در رشد زبان خود به زبان اقلیت ملی خود، حمایت دریافت کنند. آنها همچنین باید برای توسعه هویت فرهنگی خود از حمایت برخوردار شوند. در بعضی از کمون‌ها، مناطق اداری برای زبان‌های فنلاندی، مینکیلی و سامی وجود دارد اگر کودک در یکی از این کمون‌ها زندگی می‌کند، کودک حق دارد به طور کامل یا تا حد زیاد به زبان اقلیت، کودکان داشته باشد. اطفال باید در محیط کودکان فرصت داشته باشند تا زبان‌های ملی اقلیتی چون بیدیش و رومانی چیب را توسعه دهند.

در مورد کودکان باز، در صورت وجود تقاضا، کمون باید تلاش کند تا تمام یا بخش قابل توجهی از فعالیت‌ها را به زبان‌های فنلاندی، مینکیلی و سامی ارائه دهد.

## زبان اشاره سوئدنی در کودکان

کودکانی که ناشنوا هستند یا آسیب شنوایی دارند و یا به دلایل دیگر به زبان اشاره سوئدنی ضرورت دارند، برای مثال اگر یکی از خویشاوندان نزدیک آنها مشکل شنوایی داشته باشد، حق دارند در رشد زبان خود به زبان اشاره سوئدنی حمایت دریافت کنند و بر اساس شرایط و نیازهای خویش از یک محیط آموزشی خوب برخوردار شوند.

آیا می دانستید که کودک شما از همان بدو تولد شروع به رشد زبان خود می کند؟ این بدان معنی است که شما به عنوان یک سرپرست برای رشد زبان فرزندتان مهم هستید. بنابراین، مهم است که شما کنجکاو، باز و تشویق کننده باشید تا فرزند شما از تمام زبان هایش استفاده کند و آن را توسعه دهد.

چندین مطالعه نشان می دهد، کودکانی که در دوره کودکستان حضور داشته اند نسبت به سایر کودکان مهارت های زبانی بهتری دارند. آموزش در کودکستان باید شرایط لازم را برای توسعه زبان و ذخیره لغات کودک شما فراهم کند، همچنین توانایی برقراری ارتباط با دیگران را در شرایط و اهداف مختلف تقویت کند. توسعه زبان اساس یادگیری مادام العمر است.

**به فرزندتان شروع خوبی بدهید - زبانش را تقویت کنید!**

این مواد تهیه شده است توسط

*Skolverket*  
Swedish National Agency for Education